CONGRATULATIONS

With the ROCCAT™ Pyra you have purchased ROCCAT's first Mobile Wireless Gaming Mouse, designed especially for easy transport and mobile gaming on notebooks. The times when wireless mice lagged or could not compete with the polling rate of wired mice are finally over. Besides completely lag-free polling with 1000Hz, Pyra features a brand-new invention, the so-called EasyShift[+] button, which adds a second level to all your mouse functions enabling you to virtually duplicate your mouse buttons.

Wireless Freedom

The Pyra gets rid of all problems gamers often face when using wireless mice. The 1000Hz polling rate guarantees fast and lag-free transmission without data loss. The batteries (included) can be charged via USB cable, but the mouse can also be operated using conventional disposable batteries.

ROCCAT™ EasyShift[+]

Besides the normal functions of a 5-button mouse, the sophisticated Pyra features an innovative EasyShift[+] button, which allows 2nd level functions to be assigned to the mouse buttons and the scroll wheel. In this way, you can virtually double the number of functions that can be used at any one time.

Unisize design

The handy size and symmetric shape of the Pyra are not only perfect for transport and mobile gaming on notebooks, these features also transform the mouse into an exceptionally versatile device: It is suitable for right and left-handed use and fits into any hand size.

SPECIFICATIONS

PACKAGE CONTAINS

- ROCCAT™ Pyra – Mobile Wireless Gaming Mouse
- Wireless USB nano receiver
- 1.5m USB charging cable
- 2 x rechargeable batteries (AAA, 1.5V, LR03)
- Quick Install Guide
- Driver CD
- ROCCAT ID Card
- Soft Transport Bag

TECH SPECS

- 5 mouse buttons (+2 incl. mouse wheel)
- EasyShift[+]: up to 12 functions at once
- 1600dpi optical sensor
- 1000Hz polling rate
- 130ips maximum speed
- 30G acceleration

SYSTEM REQUIREMENTS

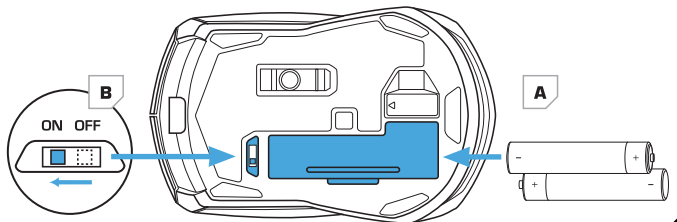
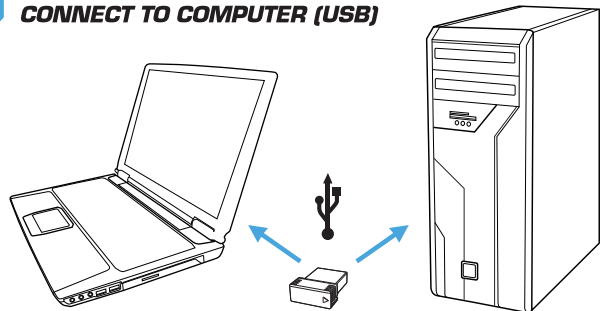
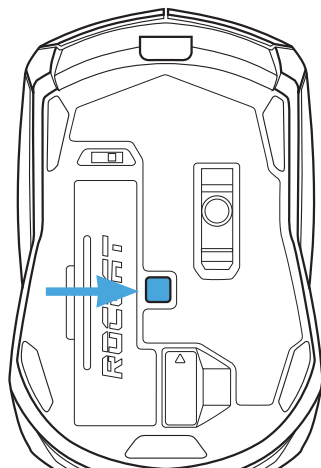
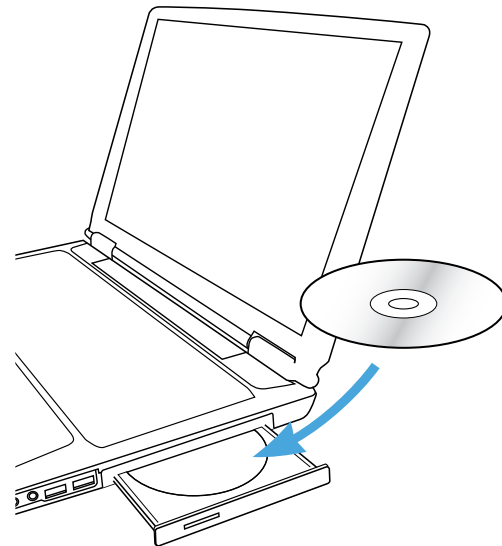
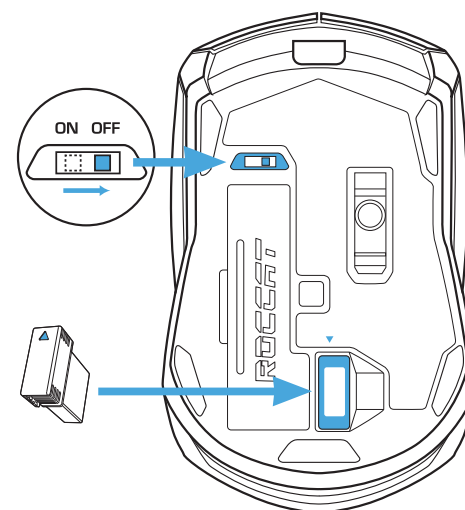
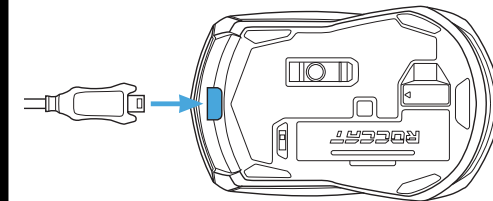
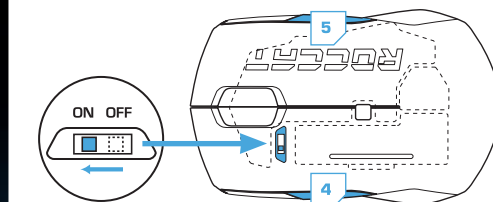
- Windows® XP 32-bit
- Windows Vista®
- Windows® 7
- USB 1.1 Port
- CD-ROM Drive

Should you need assistance ...

Our support team will help you with any technical problems – just send us an email (support@roccat.org) or visit our website:

WWW.ROCCAT.ORG/SUPPORT

ROCCAT GmbH
Otto von Bahrenpark
Gasstrasse 6b, Building N
22761 Hamburg
Germany

1 INSERT RECHARGEABLE BATTERY

2 CONNECT TO COMPUTER (USB)

4 DRIVER INSTALLATION

5 STORE FOR TRANSPORT

6 RECHARGE BATTERIES

7 OPTIONAL: SWITCH HAND MODE

PRESS 4+5 SIMULTANEOUSLY WHILE SWITCHING THE MOUSE ON

= Change hand mode from right- to left-handed and vice versa

DEFAULT BUTTON ASSIGNMENT

1 = Left mouse button

2 = Right mouse button

3 = Middle mouse button

4 = EasyShift[+] button #1

5 = EasyShift[+] button #2
(disabled by default, please install the driver to assign a function)

6 = Mouse wheel up

7 = Mouse wheel down

EASYSHIFT[+] BUTTON ASSIGNMENT

4 + 1 = Page back (Browser)

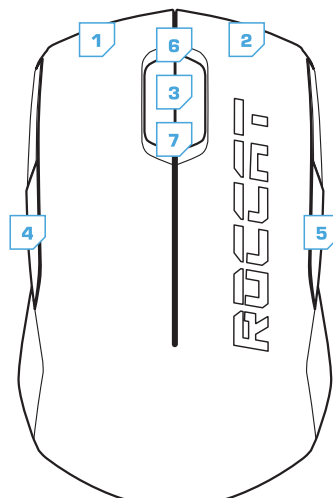
4 + 2 = Page forward (Browser)

4 + 3 = Mute volume

4 + 5 = Disabled by default
(please install the driver to assign a function)

4 + 6 = Volume up

4 + 7 = Volume down

EN

1. Open the battery compartment on the underside of the mouse and insert the batteries supplied. Take note of the correct polarity.
2. Connect the USB nano receiver to a free USB port on your notebook or PC.
3. Hold down the SYNC button on the underside of the mouse. Successful connection is indicated by a blue LED that lights up for 10 seconds.
4. Insert the Pyra driver CD in your CD-ROM drive and follow the instructions on the screen.
5. For purposes of transport, simply store the nano receiver in the underside of the mouse and switch it off.
6. When the batteries are almost empty, a blue light in the mouse flashes. Exchange the batteries or charge the rechargeable batteries via the USB cable at a USB port on your PC.
7. To switch from right-handed mode to left-handed mode, simultaneously press buttons 4 and 5 and switch on the mouse.

→ Please note: Do not connect the USB charging cable if using non-rechargeable batteries.

DE

1. Öffne das Batteriefach an der Unterseite der Maus und lege die mitgelieferten Akkus ein. Achte dabei auf die richtige Polarität.
2. Verbinde den USB-Nano-Receiver mit einer freien USB-Schnittstelle deines Notebooks oder PCs.
3. Halte den SYNC-Knopf an der Mausunterseite gedrückt. Bei erfolgreichem Connect leuchtet die LED 10 Sek. lang blau auf.
4. Lege die Pyra-Treiber-CD in dein CD-ROM-Laufwerk und folge den Anweisungen auf dem Bildschirm.
5. Für den Transport verstaue den Nano-Receiver einfach in der Unterseite der Maus und schalte sie aus.
6. Sind die Batterien nahezu entladen, blinkt die Maus blau auf. Wechsle dann die Batterien oder lade die Akkus über das USB-Kabel an einer USB-Schnittstelle deines PCs auf.
7. Um vom Rechts- in den Linkshänder-Modus zu wechseln, drücke gleichzeitig die Tasten 4 und 5 und schalte die Maus ein.

→ Hinweis: Bei Verwendung von nichtwiederaufladbaren Batterien darf das USB Ladekabel nicht angeschlossen werden.

ES

1. Abre el compartimiento de pilas en la parte inferior del ratón y coloca las pilas adjuntas. Ten en cuenta la polaridad al ponerlas.
2. Conecta el receptor nano del ratón a un puerto USB que esté libre en tu ordenador de mesa o portátil.
3. Pulsa el botón SYNC que está en la parte inferior del ratón. Si la conexión funciona bien, se enciende durante 10 seg. el LED azul.
4. Coloca el CD del controlador Pyra en la unidad de CD-ROM y sigue las instrucciones que aparecen en pantalla.
5. Para el transporte introduce el receptor nano en la parte inferior del ratón y desconéctalo.
6. Cuando las pilas están a punto de agotarse, parpadea el ratón en azul. Cambia las pilas y recárgalas con el cable USB enchufándolo a cualquier puerto USB de tu ordenador.
7. Para cambiar del modo diestros a zurdos pulsa al mismo tiempo los botones 4 y 5 y conecta el ratón.

→ A tener en cuenta: NO CONECTES el cable USB para recarga si no estás utilizando pilas recargables.

FR

1. Ouvre le compartiment à piles sur la face inférieure de la souris et insère les piles fournies. Fais attention à la polarité.
2. Relie le nano-récepteur USB à une prise USB libre de ton ordinateur portable ou de ton PC.
3. Maintiens le bouton SYNC enfoncé sur la face inférieure de la souris. Quand la connexion est bien établie, le voyant bleu s'allume 10 s.
4. Insère le CD du pilote Pyra dans ton lecteur de CD-ROM et suis les instructions qui s'affichent à l'écran.
5. Pour le transport, il suffit de glisser le nano-récepteur dans la face inférieure de la souris et d'éteindre la souris.
6. Si les piles sont pratiquement vides, le voyant bleu de la souris clignote. Change alors les piles ou bien recharge les accus en raccordant le câble USB à une prise USB de ton ordinateur.
7. Pour passer du mode droitier à gaucher, appuie simultanément sur les boutons 4 et 5 lorsque tu allumes la souris.

→ Attention : NE BRANCHEZ pas le câble de recharge USB si vous utilisez des piles non rechargeables.

FI

1. Avaa hiiren pohjassa oleva paristokotelo ja aseta mukana tulevat akut paikoilleen. Varmista oikea napaisuus.
2. Liitä USB-nano-vastaanotin kannettavan tietokoneen tai PC:n vapaaseen USB-liitäntään.
3. Pidä hiiren pohjassa olevaa SYNC-painiketta painettuna. Kun yhteys on onnistunut, LED palaa 10 s sinisenä.
4. Aseta Pyra-ajuri-CD CD-ROM-asemaan ja noudata näytöllä näkyviä ohjeita.
5. Aseta nano-vastaanotin kuljetusta varten yksinkertaisesti hiiren pohjaan ja sammuta hiiri.
6. Kun paristot ovat lähes tyhjiä, hiiri vilkkuu sinisenä. Vaihda sitten paristot tai lataa akut USB-johdon avulla tietokoneesi USB-liitännästä.
7. Vaihda oikeakätisestä tilasta vasenkätiseen tilaan painamalla samanaikaisesti painikkeita 4 ja 5 ja kytke hiiri päälle.

→ Huomaa: ÄLÄ liitä USB-latausjohtoa, jos käytät muita kuin uudelleenladattavia paristoja.

DK

1. Åbn batterirummet på undersiden af musen, og læg de medfølgende batterier i. Sørg for, at polerne vender rigtigt.
2. Slut USB-Nano-receiveren til en ledigt USB-port på laptoppen eller pc'en.
3. Hold SYNC-knappen på musens underside nede. Når forbindelsen er i orden, lyser LED blåt 10 sek..
4. Læg Pyra-driver-CD'en i dit CD-ROM-drev, og følg anvisningerne på skærmen.
5. Opbevar Nano-receiveren på undersiden af musen for transport, og sluk for den.
6. Når batterierne næsten er brugt, blinker musen blåt. Skift så batterierne, eller lad dem op via USB-kabel på pc'ens USB-port.
7. For at skifte fra højre- til venstrehånds-modus skal du trykke samtidig på tasterne 4 og 5 og tænde for musen.

→ Bemærk venligst: Du MA IKKE forbinde USB-opladekablet, hvis du arbejder med almindelige batterier.

RU

1. Открой отсек для батареек на нижней стороне мышки и вложи аккумуляторы. Соблюдай при этом правильную полярность.
2. Соедини наноприемник со свободным USB-портом ноутбука или компьютера.
3. Удерживай кнопку SYNC на нижней стороне мышки нажатой. При успешном соединении светодиод загорается синим примерно на 10 с.
4. Вставь CD с драйверами Pyra в дисковод и следуй указаниям на экране.
5. Для переноски вставь наноприемник в отсек с нижней стороны мышки и выключи ее.
6. Если батарейки почти разрядились, мышка начинает мигать синим цветом. В этом случае замени батарейки или заряди аккумуляторы с помощью USB-кабеля от USB-порта компьютера.
7. Для переключения режимов для правшей и левшей одновременно нажать кнопки 4 и 5 и включить мышку.

→ Внимание: НЕ подсоединяйте зарядный USB-кабель, если используются батарейки, которые не перезаряжаются.

PL

1. Otworzyć wnękę akumulatorów na spodniej stronie myszy i włożyć załączone akumulatory.Zwrócić uwagę na właściwą biegunowość.
2. Podłączyć odbiornik USB Nano do wolnego złącza USB notebooka lub komputera PC.
3. Nacisnąć i przytrzymać przycisk SYNC na spodniej stronie myszy. Po nawiązaniu połączenia dioda LED świeci w kolorze niebieskim przez 10 sekund.
4. Włożyć załączoną płytę CD ze sterownikami Pyra do napędu CD-ROM komputera i postępować zgodnie z instrukcjami na ekranie.
5. Do transportu włożyć odbiornik Nano do schowka na spodniej stronie myszy i wyłączyć mysz.
6. Gdy akumulatory są niemal rozładowane, mysz miga w kolorze niebieksim.Wymienić baterie lub naładować akumulatory przez kabel USB.
7. Aby przełączyć mysz z trybu praworęcznego do leworęcznego, nacisnąć jednocześnie przyciski 4 i 5 i włączyć mysz.

→ Uwaga: NIE PODŁĄCZAĆ kabla USB do ładowania, jeśli stosowane są baterie, a nie akumulatory.

TR

1. Farenin alt tarafındaki pil yuvasını aç ve cihazla birlikte verilen aküleri tak. Bu sırada kutupları doğru yerleştirmeye dikkat et.
2. USB nano alıcıyı dizüstü bilgisayarın ya da PC'nin boştaki bir USB portuna bağla.
3. Farenin alt tarafındaki SYNC düğmesini basılı tut. Bağlantı başarılı olduğunda LED 10 sn. mavi ışık verir.
4. Pyra sürücü CD'sini CD-ROM sürücüne tak ve ekrandaki talimatları izle.
5. Cihazı taşırken nano alıcıyı farenin altına yerleştir ve kapat.
6. Piller boşalmak üzereyken farenin mavi ışığı yanıp söner. Bu durumda pilleri değiştir ya da aküleri USB kablosunu kullanarak bilgisayarının bir USB portunda şarj et.
7. Sağ el modundan sol el moduna geçmek için fareyi bağlarken aynı anda 4 ve 5 tuşlarına bas.

→ Lütfen dikkat edin: Şarj edilmeyen piller kullanılıyorsa USB şarj kablosunu TAKMAYIN.

SE

1. Öppna batterifacket på musens undersida och lägg in de medföljande batterierna. Kontrollera att polerna ligger rätt.
2. Koppla USB-mottagaren till en ledig USB-port på din laptop eller PC.
3. Håll SYNC-knappen på musens undersida intryckt. När en förbindelse upprättats lyser den blå LED-indikatorn i 10 sek.
4. Lägg in skivan med Pyras drivrutin i CD-enheten och följ anvisningarna på bildskärmen.
5. Vid transport stoppar du bara in minimottagaren i musen och stänger av den.
6. När batterierna är nästan helt urladdade blinkar musen blått. Då måste du byta batterier eller ladda upp dem i en ledig USB-port på datorn med USB-kabeln.
7. För att ändra till läget för vänsterhänta trycker du på knapparna 4 och 5 samtidigt och kopplar på musen.

→ Observera: ANSLUT INTE USB-laddningskabeln om du använder batterier som inte är uppladdningsbara.